

Оголошення про тендер (RFQ)

Номер RFQ: UCBI III-074-10

Дата оголошення: 23 лютого 2023 року

Кінцевий термін подання: 2 березня 2023 року

Опис: Закупівля IT обладнання в рамках діяльності проекту UCBI III.

Замовник: Проект «Зміцнення громадської довіри» (UCBI III)

Фінансування: Агентство США з міжнародного розвитку (USAID),
 Контракт USAID № 7200AA19D00015,
 Завдання № 7200AA22F00009

Реалізація: Кімонікс Інтернешнл Інк.

Контактна особа: tender@ukrainecbi.com

******* КОДЕКС ЕТИКИ ТА ДІЛОВОЇ ПОВЕДІНКИ *******

Кімонікс прагне провести чесні закупівлі та обирає постачальників ґрунтуючись лише на об'єктивних критеріях ведення бізнесу, а саме ціні та технічних перевагах. Кімонікс очікує від постачальників дотримання Стандартів ділової поведінки, з якими можна ознайомитися за посиланням <https://www.chemonics.com/our-approach/standards-business-conduct/>.

Кімонікс не дозволяє шахрайства, змови учасників тендеру, фальсифікації пропозицій/ ставок, хабарництва або компенсаційних виплат («відкатів»). Порушення будь-якою юридичною або фізичною особою цих стандартів призведе до дискваліфікації щодо участі у закупівлях, відсторонення від закупівель у майбутньому, а інформація про порушника може бути передана до USAID та Управління Генерального інспектора.

Співробітникам та агентам Кімонікс суворо забороняється вимагати або приймати будь-які гроші, гонорари, комісії, кредити, подарунки, грошові винагороди, цінності або компенсації від поточних або потенційних постачальників в обмін на або в якості винагороди за співпрацю. Співробітники та агенти, які демонструють таку поведінку підлягають звільненню, а інформація про них повинна бути доведена до відома USAID та Управління Генерального інспектора. Крім того, Кімонікс зобов'язується повідомити USAID та Управління

Request for Quotations (RFQ)

RFQ Number: UCBI III-074-10

Issuance Date: February 23, 2023

Deadline for Offers: March 2, 2023

Description: Purchase of IT equipment within the framework of UCBI III project.

For: Ukraine Confidence Building Initiative III (UCBI III)

Funded By: United States Agency for International Development (USAID),
 Contract No. 7200AA19D00015,
 Task Order No. 7200AA22F00009

Implemented By: Chemonics International Inc.

Point of Contact: tender@ukrainecbi.com

******* ETHICAL AND BUSINESS CONDUCT REQUIREMENTS *******

Chemonics is committed to integrity in procurement, and only selects suppliers based on objective business criteria such as price and technical merit. Chemonics expects suppliers to comply with our Standards of Business Conduct, available at <https://www.chemonics.com/our-approach/standards-business-conduct/>.

Chemonics does not tolerate fraud, collusion among offerors, falsified proposals/ bids, bribery, or kickbacks. Any firm or individual violating these standards will be disqualified from this procurement, barred from future procurement opportunities, and may be reported to both USAID and the Office of the Inspector General.

Employees and agents of Chemonics are strictly prohibited from asking for or accepting any money, fee, commission, credit, gift, gratuity, object of value or compensation from current or potential vendors or suppliers in exchange for or as a reward for business. Employees and agents engaging in this conduct are subject to termination and will be reported to USAID and the Office of the Inspector General. In addition, Chemonics will inform USAID and the Office of the Inspector General of any supplier offers of money, fee, commission, credit, gift, gratuity,

Генерального інспектора про будь-які пропозиції, з боку постачальників, грошей, гонорарів, комісії, кредиту, подарунків, грошової винагороди, цінностей або компенсації для отримання можливості співпраці.

Учасники тендеру повинні включити наступну інформацію у свої пропозиції:

- Інформацію про будь-які близькі, сімейні або фінансові відносини з Кімонікс або співробітниками Проекту. Наприклад, якщо двоюрідний брат або сестра учасника тендеру працює у Проекті.
- Інформацію про будь-які сімейні або фінансові відносини з іншими учасниками тендеру, які подали пропозиції. Наприклад, якщо батько учасника тендеру є власником компанії, яка подала іншу заяву.
- Засвідчення, що ціни у пропозиції були визначені самостійно, без консультацій, перемовин або угоди з будь-яким іншим учасником тендеру або конкурентом з метою обмеження конкуренції.
- Засвідчення, що уся інформація у пропозиції та супровідних документах є вірною і точною.
- Засвідчення розуміння та згоди із заборонаю Кімонікс щодо шахрайства, хабарництва та компенсаційних виплат («відкатів»).

Будь ласка, звертайтеся до Еріки Беркенпас (eberkenpas@ukrainecbi.com) з будь-якими запитаннями щодо вищевказаної інформації або для повідомлення про можливі порушення. Про потенційні порушення також можна повідомити безпосередньо офіс Кімонікс у Вашингтоні, контактні деталі якого можна знайти, перейшовши за вищезазначеним посиланням.

Розділ 1: Інструкції для учасників тендеру

1. Вступ: Проект «Зміцнення громадської довіри» (UCBI III) - це проект Агентства США з міжнародного розвитку, що втілюється компанією Кімонікс Інтернешнл Інк. Метою Проекту є підтримка України під час перехідного періоду. **У рамках проектної діяльності, UCBI III необхідно здійснити закупівлю ІТ обладнання.**

Метою цього Оголошення про тендер є отримання цінових пропозицій на ці товари.

Учасники тендеру несуть відповідальність за забезпечення того, щоб їхні пропозиції, подані до Кімонікс, відповідали інструкціям, термінам та умовам, зазначеним у цьому Оголошенні про тендер. Недотримання інструкцій, викладених у цьому Оголошенні про тендер може призвести до дискваліфікації учасника.

2. Термін та порядок подання пропозицій: Пропозиції повинні бути отримані не пізніше, ніж о

object of value, or compensation to obtain business.

Offerors responding to this RFQ must include the following as part of the proposal submission:

- Disclose any close, familial, or financial relationships with Chemonics or project staff. For example, if an offeror's cousin is employed by the project, the offeror must state this.
- Disclose any family or financial relationship with other offerors submitting proposals. For example, if the offeror's father owns a company that is submitting another proposal, the offeror must state this.
- Certify that the prices in the offer have been arrived at independently, without any consultation, communication, or agreement with any other offeror or competitor for the purpose of restricting competition.
- Certify that all information in the proposal and all supporting documentation are authentic and accurate.
- Certify understanding and agreement to Chemonics' prohibitions against fraud, bribery and kickbacks.

Please contact Erica Berkenpas (eberkenpas@ukrainecbi.com) with any questions or concerns regarding the above information or to report any potential violations. Potential violations may also be reported directly to Chemonics' Washington office through the contact information listed on the website found at the hyperlink above.

Section 1: Instructions to Offerors

1. Introduction: The Ukraine Confidence Building Initiative III (UCBI III) Project is a USAID program implemented by Chemonics International in Ukraine. The goal of the UCBI III is to support Ukraine during the transition period. **As part of its activities, UCBI III requires the purchase IT equipment.**

The purpose of this RFQ is to solicit quotations for these items.

Offerors are responsible for ensuring that their offers are received by Chemonics in accordance with the instructions, terms, and conditions described in this RFQ. Failure to adhere with instructions described in this RFQ may lead to disqualification of an offer from consideration.

2. Offer Deadline and Protocol: Offers must be received no later than **12:00** local Kyiv time on **March**

12:00 за київським часом **02 Березня 2023 року** за допомогою листа електронної пошти. Будь-які пропозиції слід надсилати електронною поштою на електронну адресу tender@ukrainecbi.com.

Будь ласка, вкажіть номер Оголошення про тендер в усіх поданих документах. Пропозиції, отримані після зазначеного кінцевого терміну, можуть вважатися як такі, що були подані запізно та будуть розглянуті Кімонікс на власний розсуд.

3. Питання: Питання стосовно технічних або адміністративних вимог цього Оголошення про тендер можна надсилати до **18:00** за Київським часом **28 Лютого 2023 року** електронною поштою на адресу tender@ukrainecbi.com. Питання повинні бути представлені у письмовій формі, телефонні дзвінки прийматися не будуть. Питання та запити про надання роз'яснень, а також відповіді на них, які, на думку Кімонікс, можуть становити інтерес для інших учасників тендеру, можуть бути надіслані усім потенційним учасникам тендеру, які виявили зацікавленість у цьому тендері.

Лише письмові відповіді від Кімонікс вважаються офіційними та беруться до уваги при розгляді пропозицій. Будь-яка усна інформація, отримана від співробітників Кімонікс або інших осіб, не вважається офіційною відповіддю на питання, що стосуються цього Оголошення про тендер.

4. Обсяг Робіт: У Розділі 3 наведено технічні характеристики потрібних товарів. Усі товари, які пропонуватимуться у відповідь на це Оголошення про тендер повинні бути новими та невживаними. Крім того, усі електричні товари повинні відповідати вольтажу 240 В і частоті 50 Гц.

Будь ласка, майте на увазі, що якщо не зазначено інше, фірмові марки або моделі наводяться виключно в ілюстративних цілях. Дозволяється пропонувати аналогічний замітник, який відповідає технічним характеристикам.

5. Пропозиції: Пропозиції у відповідь на це Оголошення про тендер повинні містити повну фіксовану ціну, з урахуванням вартості доставки та усіх інших витрат. Ціни повинні бути представлені в гривнях. Пропозиції повинні залишатися чинними

02, 2023 by email. Any emailed offers must be emailed to tender@ukrainecbi.com.

Please reference the RFQ number in any response to this RFQ. Offers received after the specified time and date will be considered late and will be considered only at the discretion of Chemonics.

3. Questions: Questions regarding the technical or administrative requirements of this RFQ may be submitted no later than **18:00** local Kyiv time on **February 28, 2023** by email to tender@ukrainecbi.com. Questions must be submitted in writing; phone calls will not be accepted. Questions and requests for clarification—and the responses thereto—that Chemonics believes may be of interest to other offerors will be circulated to all RFQ recipients who have indicated an interest in bidding.

Only the written answers issued by Chemonics will be considered official and carry weight in the RFQ process and subsequent evaluation. Any verbal information received from employees of Chemonics or any other entity should not be considered as an official response to any questions regarding this RFQ.

4. Specifications: Section 3 contains the technical specifications of the required items. All commodities offered in response to this RFQ must be new and unused. In addition, all electrical commodities must operate on 240V, 50Hz.

Please note that, unless otherwise indicated, stated brand names or models are for illustrative description only. An equivalent substitute, as determined by the specifications, is acceptable.

5. Quotations: Quotations in response to this RFQ must be priced on a fixed-price, all-inclusive basis, including delivery and all other costs. Pricing must be presented in UAH. Offers must remain valid for not less than thirty (30) calendar days after the offer

<p>протягом не менше 30 (тридцяти) календарних днів після граничного строку пропозиції.</p> <p>Учасники повинні надавати розцінки на офіційному бланку або в офіційному форматі; у випадку, коли це неможливо, учасники тендеру можуть заповнити таблицю в Розділі 3.</p> <p>Крім того, учасникам тендеру, які відповідають на це Оголошення про тендер, пропонується подати:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Організаціям, які відповідають на це Оголошення про тендер - копію реєстраційних документів або бізнес-ліцензію. 2. Фізичним особам, які відповідають на це Оголошення про тендер - копію посвідчення особи. <p>6. Доставка: Місцями доставки товарів та супутніх послуг та/або робіт, описаних у цьому RFQ є: Чернігівська область, Україна. Вся інформація щодо фінальної доставки буде предоставлена після визначення переможця.</p> <p>У тексті своєї пропозиції, кожен Учасник повинен надати орієнтовні терміни (у календарних днях) доставки (після отримання замовлення). Орієнтовні терміни доставки, зазначені у пропозиції, стануть частиною контракту з переможцем тендеру.</p> <p>7. Джерело надходження/ національність/ виробництво: Усі товари та послуги у рамках цього тендеру повинні мати походження з країн, які мають географічний код USAID 935 відповідно до Кодексу федеральних положень (Code of Federal Regulations - CFR) 22 CFR §228. Країна-партнер для цього Оголошення про тендер – Україна.</p> <p>Учасники тендеру <u>не</u> можуть пропонувати або постачати товари чи послуги, які були виготовлені, зібрані, доставлені з, перевезені через територію або іншим чином мають стосунок до наступних країн: Куба, Іран, Північна Корея, Сирія.</p> <p>Будь-які товари, виготовлені Huawei Technologies Company, ZTE Corporation, Hytera Communications Corporation, Hangzhou Hikvision Digital Technology Company або Dahua Technology Company не</p>	<p>deadline.</p> <p>Offerors are requested to provide quotations on their official quotation format or letterhead; in the event this is not possible, offerors may complete the table in Section 3.</p> <p>In addition, offerors responding to this RFQ are requested to submit the following:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Organizations responding to this RFQ are requested to submit a copy of their official registration or business license. 2. Individuals responding to this RFQ are requested to submit a copy of their identification card. <p>6. Delivery: The delivery locations for the items and associated services and/or works described in this RFQ is: Chernihiv region, Ukraine. All final delivery information will be provided upon award.</p> <p>As part of its response to this RFQ, each offeror is expected to provide an estimate (in calendar days) of the delivery timeframe (after receipt of order). The delivery estimate presented in an offer in response to this RFQ must be upheld in the performance of any resulting contract.</p> <p>7. Source/Nationality/Manufacture: All goods and services offered in response to this RFQ or supplied under any resulting award must meet USAID Geographic Code 935 in accordance with the United States Code of Federal Regulations (CFR), 22 CFR §228. The cooperating country for this RFQ is Ukraine.</p> <p>Offerors may <u>not</u> offer or supply any commodities or services that are manufactured or assembled in, shipped from, transported through, or otherwise involving any of the following countries: Cuba, Iran, North Korea, Syria.</p> <p>Any items that are made by Huawei Technology Company, ZTE Corporation, Hytera Communications Corporation, Hangzhou Hikvision Digital Technology Company, Dahua Technology Company will not be</p>
--	---

приймаються. Якщо цінові пропозиції включатимуть товари, виготовлені зазначеними компаніями, зауважте, будь-ласка, що такі пропозиції вважатимуться технічно невідповідними, та будуть виключеними з конкурсу.

8. Гарантійний термін: Гарантійне обслуговування та ремонт у межах країни-партнера є обов'язковими для усіх товарів у рамках цього Оголошення про тендер. Усі товари, запропоновані в рамках цього тендеру, повинні мати гарантію мінімум **дванадцять (12) місяців** від дати доставки та приймання товарів, якщо інше не зазначено у технічних специфікаціях. У момент передачі будь-якого товару Уряду України або іншому суб'єкту в країні-партнері, усі права на гарантійну підтримку та обслуговування передаються разом із товаром кінцевому споживачу цього суб'єкта.

9. Податки та ПДВ: Угода, згідно з якою фінансується ця закупівля, не дозволяє фінансувати будь-які податки, ПДВ, тарифи, мита чи інші збори, встановлені будь-якими чинними законами в країні-партнера. Жодні такі податки, ПДВ, тарифи, мита або збори країни-партнера не сплачуються згідно з договорами, що є результатом цього Оголошення про тендер. Відтак, UCBI III оплачуватиме вартість товарів/ послуг **без** ПДВ.

Компанія Кімонікс Інтернешнл Інк. є виконавцем програм та проектів міжнародної технічної допомоги в Україні відповідно до Угоди між Урядом України та Урядом США про гуманітарне та техніко-економічне співробітництво від 07 травня 1992 року (далі – «Угода») та закуповує товари, роботи і послуги для виконання згаданого проекту міжнародної технічної допомоги, відповідно до зазначеної вище Угоди та Порядку залучення, використання та моніторингу міжнародної технічної допомоги, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 15 лютого 2002 року N153 (153-2002-п) «Про створення єдиної системи залучення, використання та моніторингу міжнародної технічної допомоги»; вартість таких товарів (робіт, послуг) звільняється від податку на додану вартість (ПДВ).

accepted. If quotes include items from these entities please note that they will be deemed not technically responsive, and excluded from competition.

8. Warranty: Warranty service and repair within the cooperating country is required for all commodities under this RFQ. The warranty coverage must be valid on all commodities for a minimum of **twelve (12) months** after delivery and acceptance of the commodities, unless otherwise specified in the technical specifications. At the time that any commodity is transferred to the Government of Ukraine or another entity within the cooperating country, all rights to warranty support and service shall be transferred with the commodity to that entity's end-user.

9. Taxes and VAT: The agreement under which this procurement is financed does not permit the financing of any taxes, VAT, tariffs, duties, or other levies imposed by any laws in effect in the Cooperating Country. No such Cooperating Country taxes, VAT, charges, tariffs, duties or levies will be paid under an order resulting from this RFQ. Therefore, UCBI III shall pay for the cost of commodities/ services **exclusive** of VAT.

Chemonics International Inc. is implementing international technical assistance programs and projects in Ukraine in accordance with the Agreement between the Government of the United States of America and the Government of Ukraine about Humanitarian and Technical Economic Cooperation of May 07, 1992 (hereinafter referred to as "Agreement"). Chemonics has to purchase goods, works and services in order to carry out the above mentioned international technical assistance project. In accordance with the abovementioned Agreement and Procedure of engaging, using and monitoring international technical assistance approved by the Cabinet of Ministers of Ukraine Resolution No.153 (153-2002-n) as of February 15, 2002, "On creating a unified system for engaging, using and monitoring international technical assistance", the cost of such goods (works, services) is exempt from Value Added Tax (VAT).

Закупівля товарів, робіт та послуг здійснюється коштом проекту міжнародної технічної допомоги та відповідає категорії (типу) товарів, робіт та послуг, зазначених у плані закупівель.

Проект надає переможцю тендеру копію реєстраційної картки Проекту, в рамках якої здійснюється закупівля товарів, робіт і послуг, виданої Секретаріатом Кабінету Міністрів України та засвідчену печаткою Проекту, а також копію плану закупівлі або витяг з плану закупівлі, завірені печаткою Проекту.

Учасник тендеру складає в установленому нижче порядку податкову накладну щодо надання товарів (робіт, послуг) з поміткою «Без ПДВ». У податковій накладній зазначається підстава для звільнення від ПДВ (назва Проекту, номер і дата відповідного контракту). Субпідрядник подає до державного податкового органу за своїм місцезнаходженням декларацію з урахуванням зазначених вище операцій та вказує код пільги по податку на додану вартість № 14060049 відповідно до Довідника податкових пільг.

БУДЬ ЛАСКА, ЗВЕРНІТЬ УВАГУ: Учасники тендеру повинні ствердно заявити в своїй пропозиції, що вони розуміють, що Кімонікс звільнений від сплати ПДВ і що це звільнення буде застосоване до всіх рахунків-фактур. Відсутність заяви учасників тендеру про намір визнати звільнення від ПДВ може бути підставою для виключення з розгляду відповідно до цього Оголошення про тендер.

10. Унікальний ідентифікатор установи (UEI): компанії чи організації, будь то для отримання прибутку чи для некомерційної діяльності, потрібно надати номер Унікального ідентифікатора установи (UEI), якщо її вибрано для заключення договору у відповідь на це RFQ, вартість якого перевищує або дорівнює 30 000 доларів США (або еквівалент в іншій валюті). Якщо учасник тендеру не має номера UEI і не може отримати його до закінчення терміну подання заявки, він повинен включити заяву, в якій зазначається його намір зареєструватися для

Procurement of goods, works and services shall be made at the cost of the international technical assistance project and is relevant to the category (type) of goods, works and services mentioned in the procurement plan.

The Project shall provide the successful offeror with a copy of the registration card of the Project for purchasing the goods, works and services, issued by the Secretariat of the Cabinet of Ministers of Ukraine and certified by the Project stamp, and a copy of the Procurement plan or an extract from the Procurement plan certified by the Project stamp.

The offeror shall submit a fiscal bill for goods (works, services) completed in accordance with the procedure set forth below and marked “Without VAT”. A fiscal bill shall include the grounds for VAT exemption (Project name, number and date of the relevant contract). The subcontractor shall submit the declaration to the state tax authority at its location taking into account the abovementioned operations and mentioning VAT exemption code #14060049 according to the Tax Exemptions Directory.

PLEASE NOTE: Offerors must affirmatively state in the offer that they understand Chemonics is VAT exempt and that this exception will be recognized for all invoicing. Failure to affirmatively state offerors intention to recognize the Ukrainian VAT exemption may be grounds for exclusion for consideration and award of a contract under this RFQ.

10. Unique Entity Identifier (UEI): Companies or organizations, whether for-profit or non-profit, shall be requested to provide a Unique Entity ID (UEI) number if selected to receive an award in response to this RFQ valued greater than or equal to USD 30,000 (or equivalent in other currency). If the Offeror does not have a UEI number and is unable to obtain one before proposal submission deadline, Offeror shall include a statement noting their intention to register for a UEI number should it be selected as the successful offeror or explaining why registration for a UEI number is not possible. UEI numbers can be

номера UEI, якщо його виберуть як успішного постачальника або пояснить, чому реєстрація для номера UEI неможлива. Номери UEI можна отримати онлайн на SAM.gov. Подальші вказівки щодо отримання номера UEI будуть надані компанією Кімонікс за запитом.

11. Право брати участь в тендері: Подаючи пропозицію на участь у тендері учасник підтверджує, що він та його основні співробітники не є такими, яким тимчасово заборонено, тимчасово призупинено або взагалі заборонено отримання фінансування або допомоги Уряду США. Кімонікс не укладає угод з фірмами, яким тимчасово заборонено, тимчасово призупинено або взагалі заборонено отримання фінансування або допомоги Уряду США.

12. Оцінка пропозицій та визначення переможця: При визначенні переможця перевага буде надана учаснику тендеру, який подав пропозицію згідно з інструкцією, що міститься у цьому Оголошенні про тендер, відповідає критеріям прийнятності та найкраща пропозиція відповідає або перевищує мінімальні вимоги до технічних характеристик та вважається **«технічно прийнятною найнижчою ціновою пропозицією»**.

Зверніть увагу, якщо будуть виявлені суттєві недоліки щодо відповідності вимогам Оголошення про тендер, пропозиція може бути визнана невідповідною та виключена з розгляду. Кімонікс залишає за собою право не зважати на несуттєві недоліки на свій розсуд.

Ми заохочуємо надсилати Ваші найкращі пропозиції. Очікується, що рішення про перемогу у тендері буде прийматися на основі наданих пропозицій. Проте, Кімонікс залишає за собою право здійснити будь-яку з наступних дій:

- Кімонікс може вести переговори з та/або задавати уточнюючі питання будь-якому учаснику тендеру.
- Перевага надаватиметься учасникам, які можуть виконати повний технічний обсяг робіт, згідно з Оголошенням про тендер. Проте, Кімонікс може надати перевагу учаснику лише частково, або розділити перемогу між різними

obtained online at SAM.gov. Further guidance on obtaining a UEI number is available from Chemonics upon request.

11. Eligibility: By submitting an offer in response to this RFQ, the offeror certifies that it and its principal officers are not debarred, suspended, or otherwise considered ineligible for an award by the U.S. Government. Chemonics will not award a contract to any firm that is debarred, suspended, or considered to be ineligible by the U.S. Government.

12. Evaluation and Award: The award will be made to a responsible offeror whose offer follows the RFQ instructions, meets the eligibility requirements, and meets or exceeds the minimum required technical specifications, and is judged to be the best value based on a **lowest-price, technically-acceptable basis**.

Please note that if there are significant deficiencies regarding responsiveness to the requirements of this RFQ, an offer may be deemed “non-responsive” and thereby disqualified from consideration. Chemonics reserves the right to waive immaterial deficiencies at its discretion.

Best-offer quotations are requested. It is anticipated that award will be made solely on the basis of these original quotations. However, Chemonics reserves the right to conduct any of the following:

- Chemonics may conduct negotiations with and/or request clarifications from any offeror prior to award.
- While preference will be given to offerors who can address the full technical requirements of this RFQ, Chemonics may issue a partial award or split the award among various suppliers, if in the best interest of the UCBI III Project.

<p>постачальниками, якщо це відповідатиме найкращим інтересам проекту UCBI III.</p> <ul style="list-style-type: none"> • У будь-який момент Кімонікс може скасувати це Оголошення про тендер. <p>Будь ласка, зверніть увагу на те, що подаючи пропозиції, учасник тендеру розуміє, що Агентство США з міжнародного розвитку не є замовником цього тендеру, й тому всі можливі претензії в письмовому вигляді необхідно подавати до Проекту UCBI III, а Агентство США з міжнародного розвитку не прийматиме та не розглядатиме претензії щодо закупівель своїх контракторів. Кімонікс на свій власний розсуд приймає остаточне рішення щодо претензій, пов'язаних із цим тендером.</p> <p>13. Терміни та умови: Це лише запит на подання пропозицій. Оголошення цього тендеру ні в якому разі не зобов'язує компанію Кімонікс, проект UCBI III або Агентство США з міжнародного розвитку укладати договори або оплачувати витрати, що були понесені потенційними учасниками тендеру при підготовці та поданні пропозицій.</p> <p>На цей запит поширюються стандартні правила та умови компанії Кімонікс. Ці правила та умови поширюються на будь-який присуджений договір; копія повного переліку правил та умов надається за запитом. Будь ласка, зверніть увагу на наступні правила та умови:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) Згідно з правилами компанії Кімонікс, оплата здійснюється протягом 30 днів після доставки та приймання будь-яких товарів або результатів робіт. Оплата здійснюється лише компанії-переможцю цього тендеру; оплата не здійснюється третій стороні. (b) Будь-який договір, присуджений за результатами цього Оголошення про тендер, базується на фіксованій ціні (договір буде укладений у формі замовлення на поставку товарів). (c) Забороняється поставка товарів або послуг, які були виготовлені, зібрані, доставлені, перевезені через територію або іншим чином мають стосунок до наступних країн: Куба, Іран, Північна Корея, Сирія. 	<ul style="list-style-type: none"> • Chemonics may cancel this RFQ at any time. <p>Please note that in submitting a response to this RFQ, the offeror understands that USAID is not a party to this solicitation and the offeror agrees that any protest hereunder must be presented—in writing with full explanations—to the UCBI III Project for consideration, as USAID will not consider protests regarding procurements carried out by implementing partners. Chemonics, at its sole discretion, will make a final decision on the protest for this procurement.</p> <p>13. Terms and Conditions: This is a Request for Quotations only. Issuance of this RFQ does not in any way obligate Chemonics, the UCBI III Project, or USAID to make an award or pay for costs incurred by potential offerors in the preparation and submission of an offer.</p> <p>This solicitation is subject to Chemonics' standard terms and conditions. Any resultant award will be governed by these terms and conditions; a copy of the full terms and conditions is available upon request. Please note the following terms and conditions will apply:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) Chemonics' standard payment terms are net 30 days after receipt and acceptance of any commodities or deliverables. Payment will only be issued to the entity submitting the offer in response to this RFQ and identified in the resulting award; payment will not be issued to a third party. (b) Any award resulting from this RFQ will be firm fixed price, in the form of a purchase order. (c) No commodities or services may be supplied that are manufactured or assembled in, shipped from, transported through, or otherwise involving any of the following countries: Cuba, Iran, North Korea, Syria.
---	---

- (d) Будь-які міжнародні перевезення літаком або морські перевезення, що здійснюються в рамках цього договору, повинні бути здійснені американськими перевізниками.
- (e) Законодавство США забороняє проведення транзакцій, постачання ресурсів і надання підтримки юридичним і фізичним особам, що пов'язані з тероризмом. Постачальник за будь-яким договором, присудженим за результатами цього Оголошення про тендер, повинен забезпечити дотримання цього законодавства.
- (f) Право власності на товари, що постачаються за будь-яким договором, присудженим за результатами цього Оголошення про тендер, переходить до Кімонікс після доставки товарів та їх приймання Кімонікс. Учасник тендеру несе усі ризики втрати, пошкодження та знищення товарів до моменту переходу права власності до Кімонікс.

Розділ 2: Необхідні документи

Для надання допомоги учасникам тендеру у підготовці пропозицій, нижче наведений перелік документів, які необхідно включити у пропозицію:

- Супровідний лист, підписаний уповноваженим представником учасника тендеру (див. Розділ 4)
- Офіційну пропозицію, яка включає специфікації запропонованого обладнання (див. Розділ 3)
- Анкета звітності субпідряду згідно Закону про федеральне фінансування відповідальності та прозорості (ЗФФВП) (див. Розділ 5)
- Копію реєстраційного свідоцтва учасника тендеру та ліцензій на здійснення відповідної діяльності (див. Розділ 1.5)

Розділ 3: Технічні характеристики та технічні вимоги

- (d) Any international air or ocean transportation or shipping carried out under any award resulting from this RFQ must take place on U.S.-flag carriers/vessels.
- (e) United States law prohibits transactions with, and the provision of resources and support to, individuals and organizations associated with terrorism. The supplier under any award resulting from this RFQ must ensure compliance with these laws.
- (f) The title to any goods supplied under any award resulting from this RFQ shall pass to Chemonics following delivery and acceptance of the goods by Chemonics. Risk of loss, injury, or destruction of the goods shall be borne by the offeror until title passes to Chemonics.

Section 2: Offer Checklist

To assist offerors in preparation of proposals, the following checklist summarizes the documentation to include an offer in response to this RFQ:

- Cover letter, signed by an authorized representative of the offeror (see Section 4 for template)
- Official quotation, including specifications of offered equipment (see Section 3 for example format)
- Federal Funding Accountability And Transparency Act (FFATA) Subaward Reporting Questionnaire, signed by an authorized representative of the offeror (see Section 5 for questionnaire)
- Copy of offeror's registration or business license (see Section 1.5 for more details)

Section 3: Specifications and Technical Requirements

Будь ласка, дивіться таблицю та додатки нижче на ст. 16-31.

Розділ 4: Супровідний лист

Супровідний лист повинен бути надрукований на фірмовому бланку та оформлений/ підписаний/ завірений печаткою уповноваженим представником учасника тендеру:

Кому: Проект «Зміцнення громадської довіри» (UCBI III), вул. Ярославів Вал, буд. 14а, 3-й поверх, 01034, м. Київ, Україна

Тема: RFQ No. **UCBI III-074-10**

За місцем вимоги:

Ми, що нижче підписалися, подаємо пропозицію виконати усі роботи, необхідні для завершення діяльності та вимоги, вказані у вищезазначеному Оголошенні про тендер. Пропозиція додається.

Ми визнаємо та погоджуємося з усіма правилами, умовами, спеціальними положеннями та інструкціями, включеними у вищезазначене Оголошення про тендер. Ми також засвідчуємо, що нижчезазначена фірма, а також головні співробітники фірми та усі товари та послуги, зазначені у пропозиції, мають право брати участь та відповідають критеріям прийнятності для даної закупівлі відповідно до умов тендеру та правил USAID.

Крім того, ми підтверджуємо, що за наявною у нас інформацією:

- Ми не маємо близьких, сімейних або фінансових відносин з будь-якими співробітниками Кімонікс або Проекту UCBI III;
- Ми не маємо близьких, сімейних або фінансових відносин з будь-якими іншими учасниками тендеру, що представили свої пропозиції; та
- Ціни у нашій пропозиції були визначені самостійно, без консультацій, перемовин або угоди з будь-яким іншим учасником тендеру або конкурентом з метою обмеження конкуренції.

Please see the table and appendices below on pages 16-31.

Section 4: Offer Cover Letter

The following cover letter must be placed on letterhead and completed/ signed/ stamped by a representative authorized to sign on behalf of the offeror:

To: Ukraine CBI III Project (UCBI III), Yaroslaviv Val Street, building 14A, 3rd floor, 01034, Kyiv, Ukraine

Reference: RFQ No. **UCBI III-074-10**

To Whom It May Concern:

We, the undersigned, hereby provide the attached offer to perform all work required to complete the activities and requirements as described in the above-referenced RFQ. Please find our offer attached.

We hereby acknowledge and agree to all terms, conditions, special provisions, and instructions included in the above-referenced RFQ. We further certify that the below-named firm—as well as the firm’s principal officers and all commodities and services offered in response to this RFQ—are eligible to participate in this procurement under the terms of this solicitation and under USAID regulations.

Furthermore, we hereby certify that, to the best of our knowledge and belief:

- We have no close, familial, or financial relationships with any Chemonics or UCBI III project staff members;
- We have no close, familial, or financial relationships with any other offerors submitting proposals in response to the above-referenced RFQ; and
- The prices in our offer have been arrived at independently, without any consultation, communication, or agreement with any other offeror or competitor for the purpose of restricting competition.

<ul style="list-style-type: none"> • Уся інформація, яка міститься у нашій пропозиції, та усі супровідні документи є вірними та точними. • Ми розуміємо та погоджуємося із заборною Кімонікс щодо шахрайства, хабарництва та компенсаційних виплат («відкатів»). <p>Цим підтверджуємо, що додані засвідчення та інші заяви є точними, актуальними та повними.</p> <p>Підпис уповноваженої особи:</p> <p>ПІБ та посада:</p> <p>Дата:</p> <p>Назва компанії:</p> <p>Адреса компанії:</p> <p>Телефон та вебсайт компанії:</p> <p>Реєстраційний номер або номер Свідоцтва платника податків:</p> <p>UEI # компанії:</p> <p>Чи є у компанії дійсний банківський рахунок (Так/Ні)?</p> <p>Офіційна назва, пов'язана з банківським рахунком (для оплати):</p>	<ul style="list-style-type: none"> • All information in our proposal and all supporting documentation is authentic and accurate. • We understand and agree to Chemonics' prohibitions against fraud, bribery, and kickbacks. <p>We hereby certify that the enclosed representations, certifications, and other statements are accurate, current, and complete.</p> <p>Authorized Signature:</p> <p>Name and Title of Signatory:</p> <p>Date:</p> <p>Company Name:</p> <p>Company Address:</p> <p>Company Telephone and Website:</p> <p>Company Registration or Taxpayer ID Number:</p> <p>Company UEI #:</p> <p>Does the company have an active bank account (Yes/No)?</p> <p>Official name associated with bank account (for payment):</p>
<p><u>Розділ 5: Анкета звітності субпідряду згідно Закону про федеральне фінансування відповідальності та прозорості (ЗФФВП)</u></p> <p>Якщо Оференту буде надано договір вартістю понад 30 000 дол. США і він не буде звільнений від обов'язку отримання номера DUNS на підставі заперечної відповіді на запитання Розділу 3(a) нижче, інформація про будь-який наданий організації субгрант першого ярусу може бути повідомлена та оприлюднена через систему FSRS.gov згідно з положеннями Законів про Прозорість 2006 і 2008 років. Тому, відповідно до положень FAR 52.240-10 і Частини 170 2CFR, якщо Оферент дає ствердні відповіді на запитання Розділів 3.a та 3.b і заперечні відповіді на запитання Розділів 3.c та 3.d нижче, то згідно з правилами він повинен надати Кімонікс імена та</p>	<p><u>Section 5: Federal Funding Accountability and Transparency Act (FFATA) Subaward Reporting Questionnaire</u></p> <p>If the offeror is selected for an award valued at \$30,000 or above, and is not exempted based on a negative response to Section 3(a) below, any first-tier subaward to the organization may be reported and made public through FSRS.gov in accordance with The Transparency Acts of 2006 and 2008. Therefore, in accordance with FAR 52.240-10 and 2CFR Part170, if the offeror positively certifies below in Sections 3.a and 3.b and negatively certifies in Sections 3.c and 3.d, the offeror will be required to disclose to Chemonics for reporting in accordance with the regulations, the names and total compensation of the organization's five most highly compensated executives. By submitting this quotation, the offeror</p>

загальний розмір винагороди п'яти найвище оплачуваних керівників організації. Подаючи цю пропозицію, Оферент погоджується у разі необхідності виконати цю вимогу, якщо йому буде присуджено субконтракт.

**Основний контракт USAID № 7200AA19D00015,
Завдання № 7200AA22F00009**

Дані субпідрядника

Вставте назву субпідрядника

Вставте адресу субпідрядника

Вставте місто субпідрядника

Вставте область субпідрядника

Вставте поштовий індекс субпідрядника

Вставте країну субпідрядника

Номер субконтракту/гранту: UCBI-III-074-10

Дата початку: вставте дату початку субконтракту

Вартість субконтракту/ гранту: вставте вартість субконтракту

- a) Чи валовий дохід Вашої компанії, отриманий з усіх джерел, за попередній податковий рік був меншим за 300 000 доларів США у еквіваленті?
 Так Ні

Якщо відповідь на попереднє запитання – «Ні», надайте наведену нижче інформацію та дайте відповіді на запитання, що залишилися.

- b) Чи протягом попереднього завершеного податкового року Ваша компанія або організація (юридична особа, якій присвоєно номер UEI) (1) щонайменше 80% свого річного валового доходу отримала в результаті виконання федеральних контрактів або субконтрактів, за рахунок позик, грантів, субгрантів та/ або угод про підтримку; та (2) щонайменше 25 000 000 доларів США свого річного валового доходу отримала в результаті виконання федеральних контрактів або субконтрактів, за рахунок позик, грантів, субгрантів та/ або угод про підтримку?:
 Так Ні

- c) Чи громадськість має доступ до інформації про винагороду вищого керівництва Вашої компанії

agrees to comply with this requirement as applicable if selected for a subaward.

**Prime Contract No. 7200AA19D00015,
Task Order No. 7200AA22F00009**

Subcontractor Data

Insert Subcontractor Name

Insert Subcontractor Address

Insert Subcontractor City

Insert Subcontractor Region

Insert Subcontractor Zip code or Postal Code

Insert Subcontractor Country

Subcontract/Grant Number: UCBI-III-074-10

Start Date: Insert Subcontract Start Date

Subcontract/Grant Value: Insert Subcontract Value

- a) In the previous tax year, was your company's gross income from all sources **under** \$300,000 in equivalent?
 Yes No

If **"No"** is the response to the preceding question, please provide the below information and answer the remaining questions.

- b) In your business or organization's preceding completed fiscal year, did your business or organization (the legal entity to which the UEI number belongs) receive (1) 80 percent or more of its annual gross revenues in U.S. federal contracts, subcontracts, loans, grants, subgrants, and/or cooperative agreements; and (2) \$25,000,000 or more in annual gross revenues from U.S. federal contracts, subcontracts, loans, grants, subgrants, and/or cooperative agreements?:
 Yes No

- c) Does the public have access to information about the compensation of the executives in

або організації (юридичної особи, якій присвоєно номер UEI) представленої у формі періодичних звітів, що подається згідно з положеннями розділу 13(a) або 15(d) Закону про торгівлю цінними паперами 1934 року (15 U.S.C. 78m(a), 78o(d)) або розділу 6104 Кодексу внутрішніх доходів США 1986 року)?:

Так Ні

d) Чи зареєстрована Ваша компанія або організація у Системі управління державними замовленнями (www.SAM.gov)?

Так Ні

e) Якщо ви вказали «Так» для пункту (b) та «Ні» для пунктів (c) і (d) вище, надайте імена та загальну компенсацію* ваших п'яти найбільш високооплачуваних керівників** за попередній завершений фінансовий рік.

1. Ім'я: _____
Сума: _____

2. Ім'я: _____
Сума: _____

3. Ім'я: _____
Сума: _____

4. Ім'я: _____
Сума: _____

5. Ім'я: _____
Сума: _____

Підписом нижче я підтверджую, що інформація, надана вище, є правдивою та точною на дату підписання цього документа, і я також розумію, що для інформації, наведеної в пункті (e) вище, потрібна щорічна сертифікація.

Підпис та посада підписанта: _____

Дата: _____

* «Загальна винагорода» означає готівкову та безготівкову суму в доларах, зароблену керівником протягом попереднього фінансового року Субпідрядника, і включає в себе наступне (для отримання додаткової інформації дивись

your business or organization (the legal entity to which the UEI number it provided belongs) through periodic reports filed under section 13(a) or 15(d) of the Securities Exchange Act of 1934 (15 U.S.C. 78m(a), 78o(d)) or section 6104 of the Internal Revenue Code of 1986)?:

Yes No

d) Does your business or organization maintain an active registration in the System for Award Management (www.SAM.gov)?

Yes No

e) If you have indicated “Yes” for paragraph (b) and “No” for paragraphs (c) and (d) above, provide the names and total compensation* of your five most highly compensated executives** for the preceding completed fiscal year.

1. Name: _____
Amount: _____

2. Name: _____
Amount: _____

3. Name: _____
Amount: _____

4. Name: _____
Amount: _____

5. Name: _____
Amount: _____

By signature below, I hereby certify that the information provided above is true and accurate as of the date of execution of this document, and I further understand that annual certification is required for information provided in paragraph (e) above.

Signature and Title (required): _____

Date: _____

*“Total compensation” means the cash and noncash dollar value earned by the executive during the Subcontractor’s preceding fiscal year and includes the following (for more information see 17 CFR 229.402(c)(2)):

17 CFR 229.402(c)(2):

(1) Зарплата та премія.

(2) Присудження акцій, опціонів на акції та прав на підвищення вартості акцій. Використовуйте суму в доларах, визнану для цілей фінансової звітності щодо фінансового року відповідно до Кодифікації стандартів бухгалтерського обліку Ради зі стандартів фінансового обліку (FASB ASC) 718, Компенсація за акції.

(3) Прибуток за послуги за програмами стимулювання, не пов'язаними з акціонерним капіталом. Це не включає плани групового життя, здоров'я, госпіталізації чи медичної компенсації, які не дискримінують на користь керівників і доступні, як правило, для всіх найманих працівників.

(4) Зміна розміру пенсії. Це зміна теперішньої вартості пенсійних планів із визначеною виплатою та актуарних пенсійних планів.

(5) Прибуток від відстроченої компенсації вище ринкового, яка не підлягає оподаткуванню.

(6) Інша компенсація, якщо загальна вартість усіх таких інших компенсацій (наприклад, вихідна допомога, виплати при звільненні, вартість страхування життя, сплаченого від імені працівника, реквізитів або майна) для керівника перевищує 10 000 доларів США.

**«Виконавчий» означає посадових осіб, керуючих партнерів або будь-яких інших працівників на керівних посадах.

Цим я засвідчую, що наведені вище заяви є правдивими та точними, наскільки мені відомо.

Підпис уповноваженої особи: _____

Ім'я та посада підписанта: _____

Дата: _____

(1) Salary and bonus.

(2) Awards of stock, stock options, and stock appreciation rights. Use the dollar amount recognized for financial statement reporting purposes with respect to the fiscal year in accordance with the Financial Accounting Standards Board's Accounting Standards Codification (FASB ASC) 718, Compensation-Stock Compensation.

(3) Earnings for services under non-equity incentive plans. This does not include group life, health, hospitalization or medical reimbursement plans that do not discriminate in favor of executives, and are available generally to all salaried employees.

(4) Change in pension value. This is the change in present value of defined benefit and actuarial pension plans.

(5) Above-market earnings on deferred compensation which is not tax-qualified.

(6) Other compensation, if the aggregate value of all such other compensation (e.g., severance, termination payments, value of life insurance paid on behalf of the employee, perquisites or property) for the executive exceeds \$10,000.

**"Executive" means officers, managing partners, or any other employees in management positions.

I hereby certify that the above statements are true and accurate, to the best of my knowledge.

Authorized Signature: _____

Name and Title of Signatory: _____

Date: _____

Розділ 3: Технічні характеристики та технічні вимоги/
Section 3: Specifications and Technical Requirements

У таблиці нижче наведені технічні вимоги до товарів/ послуг. Учасники тендеру повинні подати пропозиції, що містять відповідну інформацію на фірмовому бланку або відповідно до офіційного формату пропозиції. Якщо це неможливо, учасники тендеру можуть заповнити Розділ 3 та подати його з підписом/печаткою до Кімонікс. /The table below contains the technical requirements of the commodities/ services. Offerors are requested to provide quotations containing the information below on official letterhead or official quotation format. In the event this is not possible, offerors may complete this Section 3 and submit a signed/ stamped version to Chemonics.

Лот №1 з 4-х/ Lot #1 of 4 (Сервери та супутнє обладнання / Servers and related equipment)

Пункт / Line Item	Опис та технічні характеристики / Description and Specifications	Од. виміру / UOM	Кількість одиниць / Qty	Пропоновані елементи та технічні характеристики / Items and Specifications Offered	Ціна за од., грн./Unit Price, UAH	Всього, грн./ Total Price, UAH	Термін доставки, днів / Delivery time		
1	<p align="center">Сервер 1 / Server 1</p> <p align="center">HPE ProLiant DL380 Gen10 (879938-B21) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification</p> <table border="0" data-bbox="142 422 844 961"> <tr> <td data-bbox="142 422 489 961"> Процесор : Intel® Xeon® 6130 Кількість процесорів : 2 Кількість ядер : 16, на процесор Оп. пам'ять : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM Слоти розширення : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Тип блоків живлення : 2 HPE 800W Flex Slot Мережевий контролер : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Жорсткі диски : Не включено, з підтримкою 8+2 SFF SAS Оптичний привід : DVD-RW </td> <td data-bbox="489 422 844 961"> Processor : Intel® Xeon® 6130 Processor number : 2. Processor core available : 16, per processor. Memory, standard : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM. Expansion slots : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Power supply type : 2 HPE 800W Flex Slot. Network controller : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Included hard drives : None ship standard, 8+2 SFF SAS drives supported Optical drive type : DVD-RW </td> </tr> </table>	Процесор : Intel® Xeon® 6130 Кількість процесорів : 2 Кількість ядер : 16, на процесор Оп. пам'ять : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM Слоти розширення : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Тип блоків живлення : 2 HPE 800W Flex Slot Мережевий контролер : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Жорсткі диски : Не включено, з підтримкою 8+2 SFF SAS Оптичний привід : DVD-RW	Processor : Intel® Xeon® 6130 Processor number : 2. Processor core available : 16, per processor. Memory, standard : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM. Expansion slots : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Power supply type : 2 HPE 800W Flex Slot. Network controller : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Included hard drives : None ship standard, 8+2 SFF SAS drives supported Optical drive type : DVD-RW	шт/ pcs	1				
Процесор : Intel® Xeon® 6130 Кількість процесорів : 2 Кількість ядер : 16, на процесор Оп. пам'ять : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM Слоти розширення : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Тип блоків живлення : 2 HPE 800W Flex Slot Мережевий контролер : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Жорсткі диски : Не включено, з підтримкою 8+2 SFF SAS Оптичний привід : DVD-RW	Processor : Intel® Xeon® 6130 Processor number : 2. Processor core available : 16, per processor. Memory, standard : 64 GB (2x 32 GB) RDIMM. Expansion slots : 6 PCIe 3.0 Form factor : 2U Power supply type : 2 HPE 800W Flex Slot. Network controller : 1 HPE 1 Gb 331i Ethernet adapter, 4-ports per controller and 1 HPE 10/25 Gb 2-port 640FLR-SFP28 Included hard drives : None ship standard, 8+2 SFF SAS drives supported Optical drive type : DVD-RW								
2	<p align="center">Сервер 2 / Server 2</p> <p align="center">Supermicro SYS-5019C-LT або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification</p>	шт/ pcs	16						

	<p>Процесор: Intel Xeon E-2224 Оп пам'ять: 32GB DDR4 Пам'ять 1 (SSD): 480GB SSD, SATA 6Gb/s, 1.0 DWPD Пам'ять 2 (HDD): 2000GB 3.5" SATA, 6Gb/s. RAID контролер: LSI 3008-8i HBA 8 ports SAS 12Gb/s, Broadcom 3008, PCI-E x8 3.0, 2xSFF-8643 int, 2 кабелі в комплекті. Мережевий адаптер: Dual Port Gigabit Ethernet Server Adapter 2 ports 10/100/1000 Base-T, PCI-E x4 (Gen 2), Intel i350</p>	<p>CPU: Intel Xeon E-2224 RAM: 32GB DDR4 Memory 1 (SSD): 480GB SSD, SATA 6Gb/s, 1.0 DWPD Memory 2 (HDD): 2000GB 3.5" SATA, 6Gb/s, half duplex, single port. RAID controller: LSI 3008-8i HBA 8 ports SAS 12Gb/s, Broadcom 3008, PCI-E x8 3.0, 2xSFF-8643 int, 2 cables included. Network adapter: Dual Port Gigabit Ethernet Server Adapter 2 ports 10/100/1000 Base-T, PCI-E x4 (Gen 2), Intel i350</p>					
3	<p>Оперативна пам'ять / RAM Сумісна з Сервер 1 / Compatible with Server 1</p>		шт/ pcs	6			
	<p>Тип: DDR4 Обсяг: 64GB ECC RDIMM 3200MHz 2Rx4 1.2V Стандарт: CL22, PC4-25600</p>	<p>Type: DDR4 Size: 64GB ECC RDIMM 3200MHz 2Rx4 1.2V Standart: CL22, PC4-25600</p>					
4	<p>Жорсткий диск / HDD Сумісна з Сервер 1 / Compatible with Server 1</p>		шт/ pcs	2			
	<p>Тип: ЖД для серверів Обсяг: 1.2 TB Інтерфейс: SAS Швидкість передачі даних: 12 Gbit/s Формфактор: 2.5"</p>	<p>Type: HDD for Servers Capacity: 1.2 TB Interface: SAS Speed: 12 Gbit/s Form factor: 2.5"</p>					
5	<p>Твердотілий накопичувач / SSD Сумісна з Сервер 1 / Compatible with Server 1</p>		шт/ pcs	3			
	<p>Тип: ЖД для серверів Обсяг: 960 Gb Інтерфейс: SATA Формфактор: 2.5"</p>	<p>Type: SSD for Servers Capacity: 960 Gb Interface: SATA Form factor: 2.5"</p>					
6	<p>Серверна стійка / Server rack Сумісна з Сервер 2 / Compatible with Server 2 CSV 8U 400-750 Lite або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification</p>		шт/ pcs	16			

	Тип: 19" Висота: 8U Глибина: 750mm	Type: 19" Height: 8U Depth: 750mm					
7	Програмне забезпечення / Application		шт/ pcs	2			
	Microsoft SQL Server 2019 з Management Studio	Microsoft SQL Server 2019 with Management Studio					
8	Операційна система / Operation System		шт/ pcs	22			
	Microsoft Windows Server 2022 Standart або аналог	Microsoft Windows Server 2022 Standart or equal with specification					
9	Монітор / Monitor Dell S2721QS (210-AXKY) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	2			
	Діагональ екрану: 27" Тип матриці:IPS Формат зображення: 16:9 Роздільна здатність: 3840x2160 Частота оновлення, Гц: 60 Інтерфейси: DisplayPort, HDMI	Size: 27" Matrix type: IPS Form factor: 16:9 Resolution: 3840x2160 Refresh rate: 60 Hz Interface: DisplayPort, HDMI					
Разом / Subtotal:							
Вартість доставки / Delivery cost:							
Інші витрати (вказіть: _____)/ Other Costs (Describe: _____):							
ВСЬОГО, грн. без ПДВ / GRAND TOTAL, UAH excluding VAT:							

Пропонуйте всі варіанти в наявності та/або доступні протягом 3-х тижнів з дати подачі пропозиції. Зверніть увагу, що всі пропозиції, яких немає на складі та які не можуть бути готові до доставки протягом 3 тижнів з моменту пропозиції, можуть бути визнані технічно неприйнятними /

Please offer all options in stock or available within 3 weeks from the date of the offer submission. Please note that all offers that are not in stock and ready for delivery within 3 weeks from the offer can be determined to be not technically acceptable.

Тривалість доставки всіх товарів після отримання замовлення : / Delivery time for all goods after receipt of order: _____ днів / _____ days

Гарантійний термін на пропоноване обладнання:/ Length of warranty on offered equipment: ____ months/ місяців

Розташування сервісного центру(ів) для після продажного обслуговування в Україні, у тому числі гарантійного ремонту: / Location of service center(s) for after-sales service in Ukraine , including warranty repair: _____

Лот №2 з 4-х/ Lot #2 of 4 (Ноутбуки / Laptops)

Пункт / Line Item	Опис та технічні характеристики / Description and Specifications	Од. виміру / UOM	Кількість одиниць/ Qty	Пропоновані елементи та технічні характеристики/ Items and Specifications Offered	Ціна за од., грн./Unit Price, UAH	Всього, грн./ Total Price, UAH	Термін доставки, днів / Delivery time
1	Ноутбук / Laptop Dell Vostro 5620 або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs				
	Діагональ екрану: 16" Тип матриці:IPS Роздільна здатність: 1920*1200 Процесор: Intel Core i7 / Ryzen 7 Оперативна пам'ять: 16 Gb, DDR4 Пам'ять: 512 Gb, SSD Інтерфейси: USB 3.2, USB Type-C, HDMI Операційна система: Win 10/11 Pro	Screen Size: 16" Matrix type: IPS Resolution: 1920*1200 Processor: Intel Core i7 / Ryzen 7 RAM: 16 Gb, DDR4 Memory: 512 Gb, SSD Interface: USB 3.2, USB Type-C, HDMI Op System: Win 10/11 Pro					
Разом / Subtotal:							
Вартість доставки / Delivery cost:							
Інші витрати (вказіть: _____)/ Other Costs (Describe: _____):							
ВСЬОГО, грн. без ПДВ / GRAND TOTAL, UAH excluding VAT:							

Пропонуйте всі варіанти в наявності та/або доступні протягом 3-х тижнів з дати подачі пропозиції. Зверніть увагу, що всі пропозиції, яких немає на складі та які не можуть бути готові до доставки протягом 3 тижнів з моменту пропозиції, можуть бути визнані технічно неприйнятними /

Please offer all options in stock or available within 3 weeks from the date of the offer submission. Please note that all offers that are not in stock and ready for delivery within 3 weeks from the offer can be determined to be not technically acceptable.

Тривалість доставки всіх товарів після отримання замовлення : / Delivery time for all goods after receipt of order: _____ днів / _____ days

Гарантійний термін на пропоноване обладнання:/ Length of warranty on offered equipment: _____ months/ місяців

Розташування сервісного центру(ів) для після продажного обслуговування в Україні, у тому числі гарантійного ремонту: / Location of service center(s) for after-sales service in Ukraine , including warranty repair: _____

Лот №3 з 4-х/ Lot #3 of 4 (IP-Шифратори / IP-Encoders)

Пункт/ Line Item	Опис та технічні характеристики / Description and Specifications	Од. виміру / UOM	Кількість одиниць/ Quantity	Пропоновані елементи та технічні характеристики/ Items and Specifications Offered	Ціна за од., грн./Unit Price, UAH	Всього, грн./ Total Price, UAH	Термін доставки, днів / Delivery time		
1	<p>IP-шифратор / IP encoder Канал-401 або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification</p> <table border="1" data-bbox="142 381 772 743"> <tr> <td data-bbox="142 381 462 743"> Висота: 1U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 та 2x SFP+ (1000/10000) Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: до 5 Гбіт/с </td> <td data-bbox="462 381 772 743"> Height: 1U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 and 2x SFP+ (1000/10000) Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: up to 5 Gbit/s </td> </tr> </table>	Висота: 1U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 та 2x SFP+ (1000/10000) Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: до 5 Гбіт/с	Height: 1U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 and 2x SFP+ (1000/10000) Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: up to 5 Gbit/s	шт/ pcs	1				
Висота: 1U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 та 2x SFP+ (1000/10000) Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: до 5 Гбіт/с	Height: 1U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 and 2x SFP+ (1000/10000) Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: up to 5 Gbit/s								
2	<p>IP-шифратор / IP encoder Канал-201 або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification</p> <table border="1" data-bbox="142 857 772 1154"> <tr> <td data-bbox="142 857 462 1154"> Висота: 2U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: 125 Мбіт/с </td> <td data-bbox="462 857 772 1154"> Height: 2U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: 125 Mbps </td> </tr> </table>	Висота: 2U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: 125 Мбіт/с	Height: 2U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: 125 Mbps	шт/ pcs	16				
Висота: 2U Мережеві інтерфейси: 2x Ethernet 10/100/1000 Протоколи: шифрування, ЕЦП, гешування, протокол розподілу ключових даних Діффі-Гелмана в групі точок еліптичної кривої Швидкість шифрування: 125 Мбіт/с	Height: 2U Web interface: 2x Ethernet 10/100/1000 Protocols: encryption, EDS, hashing, Diffie-Hellman key data distribution protocol in a group of elliptic curve points Encryption speed: 125 Mbps								
Разом / Subtotal:									
Вартість доставки / Delivery cost:									
Інші витрати (вказіть: _____)/ Other Costs (Describe: _____):									
ВСЬОГО, грн. без ПДВ / GRAND TOTAL, UAH excluding VAT:									

Пропонуйте всі варіанти в наявності та/або доступні протягом 3-х тижнів з дати подачі пропозиції. Зверніть увагу, що всі пропозиції, яких немає на складі та які не можуть бути готові до доставки протягом 3 тижнів з моменту пропозиції, можуть бути визнані технічно неприйнятними /

Please offer all options in stock or available within 3 weeks from the date of the offer submission. Please note that all offers that are not in stock and ready for delivery within 3 weeks from the offer can be determined to be not technically acceptable.

Тривалість доставки всіх товарів після отримання замовлення : / Delivery time for all goods after receipt of order: _____ днів / _____ days

Гарантійний термін на пропоноване обладнання:/ Length of warranty on offered equipment: ____ months/ місяців

Розташування сервісного центру(ів) для після продажного обслуговування в Україні, у тому числі гарантійного ремонту: / Location of service center(s) for after-sales service in Ukraine , including warranty repair: _____

Лот №4 з 4-х/ Lot #4 of 4 (IT-обладнання / IT-equipment)

Пункт/ Line	Опис та Технічні характеристики / Description and Specifications	Од. виміру / UOM	Кількість*, шт. / QTY, pcs.	Пропоновані елементи та технічні характеристики/ Items and Specifications Offered	Ціна за од., грн. без ПДВ/Unit Price, UAH, without VAT	Всього, грн. без ПДВ / Total Price, UAH, without VAT	Термін поставки / Delivery Terms
1	Маршрутизатор + Брандмауер / Router + Brandmauer Netgate 1541 BASE pfSense / Netgate 1U pfSense + Security Gateway або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification	шт/ pcs	2				
	Операційна Пам'ять - 16 ГБ Сховище – 500 ГБ Карта розширення: 2x 10 GbE Fiber Підтримка програмного забезпечення TAC Lite (у комплекті)						
2	Network Interface Card SFP+ для маршрутизатора / for router Netgate 1537/41 + Installation Kit або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification	шт/ pcs	1				
	У комплект входить: 10GbE двопортовий SFP+ NIC на базі Intel X710BM2 Вентилятор Supermicro для карт мережевого інтерфейсу						
3	Модуль SFP+ для маршрутизатора / SFP+ module for router (SFP Alistar Модуль SFP+ 10GBASE-SR 2MM LC 300M 850nm DOM (SFP-10G-SR) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification)	шт/ pcs	2				
	Тип роз'єму: LC. Тип оптоволокна: багатомодове (MM). Кількість волокон: 2. Довжина хвилі 850 нм. Швидкість передачі даних: 10 Гбіт/с Технологія DOM						
4	Модуль SFP+ для маршрутизатора / SFP+ module for router (SFP 1G, 3km, SC, Tx 1310nm RCI (SFP-WDM-SM-0203A) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification)	шт/ pcs	5				
	Тип роз'єму: SC Тип оптоволокна: одномодове (SM) Кількість волокон: 1 Довжина хвилі: 1310 нм Швидкість передачі: 1 Гбіт/с						

5	Маршрутизатор / Router (MikroTik CCR1036-12G-4S або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification)		шт/ pcs	1			
	Кількість LAN портів (RJ-45): 12 Вхідний інтерфейс: 10/100/1000 BASE-T Ethernet , SFP Додаткові порти: RS232C Підтримка протоколів: PPPoE , PPTP, L2TP, IGMP	Number of LAN ports (RJ-45): 12 Input interface: 10/100/1000 BASE-T Ethernet, SFP Additional ports: RS232C Protocol support: PPPoE, PPTP, L2TP, IGMP					
6	Маршрутизатор / Router MikroTik RouterBOARD 2011UiAS, rack (RB2011UiAS-RM) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	16			
	Інтерфейси: (5) 10/100 Ethernet портів; (5) 10/100/1000 Ethernet портів; (1) SFP порт; (1) серійний порт RJ45; (1) USB type A Підтримка протоколів: DHCP	Interfaces (5) 10/100 Ethernet ports; (5) 10/100/1000 Ethernet ports; (1) SFP port; (1) RJ45 serial port; (1) USB type A Protocols support: DHCP					
7	Комутатор / Switchboard MikroTik CRS326-24G-2S+RM або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	59			
	Кількість портів: 26 Порти: SFP+, Gigabit Ethernet Форм-фактор: в стійку	Number of ports: 26 Ports: SFP+, Gigabit Ethernet Formfactor: rack					
8	Джерело безперебійного живлення / UPS POWERWALKER VI 750 R1U (10121048) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	20			
	Потужність – до 1000 Вт Вбудована батарея: 6V / 9 АН x 2 Кількість розеток: 4 З монтуванням в стійку 1U	Power - up to 1000 W Built-in battery: 6V / 9 AH x 2 Number of sockets: 4 With mounting in a 1U rack					
9	Блок живлення / Power Supply HP 1600W Flex Slot Platinum (830272-B21) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	2			
	Тип: для серверів Потужність – 1600 Вт Стандарт БЖ – Flex-ATX	Type: for servers Power - 1600 W PS standard: Flex-ATX					
10	Мережеве сховище / Network storage QNAP TS-431XEU-2G або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	2			
	Пам'ять: 2 ГБ Слоти для дисків: 4x2,5 "/ 3,5" SATA3 Керування пристроєм: Web-браузер	Memory: 2 GB Disk slots: 4x2.5" / 3.5" SATA3 Device management: Web browser LAN: 2(GbE)+1(SFP)					

	LAN: 2(GbE)+1(SFP) USB: 4(USB 3.0) Файл-сервер: CIFS / SMB (плюс підтримка DFS), AFP, NFS, FTP / FTPS, HTTP / HTTPS (Менеджер файлів), WebDAV Форм-фактор: 1U з монтуванням в стійку	USB: 4 (USB 3.0) File Server: CIFS / SMB (plus DFS support), AFP, NFS, FTP / FTPS, HTTP / HTTPS (File Manager), WebDAV Form factor: 1U with rack mounting					
11	Жорсткий диск / HDD		шт/ pcs	16			
	Ємність 12 ТБ Інтерфейс SATA III Форм-фактор 3,5" Максимальна швидкість інтерфейсу 600 МБ/с Підтримується оптимізація черги команд (NCQ).	Capacity 12 TB SATA III Form factor 3.5" Maximum interface speed 600 MB/s Command Queue Optimization (NCQ) supported					
12	БФП, ч/б / MFD b/w HP LJ Pro M428DW (W1A31A) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	29			
	Максимальна роздільна здатність друку 600x3600 dpi. Лазерний друк. Автоматичний Дуплекс. Мережеві інтерфейси: Ethernet Wi-Fi. Формат паперу: A4; A5; A6; B5. Інтерфейси: USB 2.0; Хост-порт USB	The maximum print resolution: 600x3600 dpi. Laser printing. Automatic Duplex. Network interfaces: Ethernet Wi-Fi. Paper format: A4; A5; A6; B5. Interfaces: USB 2.0; USB host port					
13	БФП кольоровий / MFD color БФП Canon IRA DX C3826i (4914C005) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	2			
	Формат пристрою: A3, A4 Технологія друку: лазерна. Роздільна здатність друку, dpi: 1200x12000 Кількість картриджів: 4шт Інтерфейс: 10/100/1,000-Base-T Ethernet; USB 2.0; Wi-Fi	Device format: A3, A4 Printing technology: laser. Print resolution, dpi: 1200x12000 Number of cartridges: 4 pcs Interface: 10/100/1,000-Base-T Ethernet; USB 2.0; Wi-Fi					
14	Картриджи до кольорового БФП / Printer cartridges color Має підходити для БФП (13 позиція) / Should be suitable for MFD (position 13) CANON C-EXV49 or similar		шт/ pcs	4			
	Набір кольорів: чорний, блакитний, пурпуровий, жовтий	Color set: black, cyan, magenta, yellow					
15	Твердотілий накопичувач / SSD		шт/ pcs	15			
	Обсяг, ГБ: 480	Volume, GB: 480					

	Интерфейс: SATA III Formfactor: 2.5" Швидкість читання 500+ Mb/s Швидкість запису 450+ Mb/s	Interface: SATA III Formfactor: 2.5" Reading speed 500+ Mb/s Recording speed 450+ Mb/s					
16	Антивірусний пакет / Antivirus package McAfee Complete EndPoint Protection or similar		шт/ pcs	60			
17	Бухта кабелю / Cable		шт/ pcs	1			
	Категорія: cat.5e Екранування: U/UTP Призначення: внутрішня прокладка Бухта: 305 м	Category: cat.5e Shielding: U/UTP Purpose: internal gasket Lenght: 305 m					
18	Монітори / Workstation Monitor Dell P2423 (210-BDFS) або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	20			
	Діагональ екрану, дюймів: 24 Тип РК-матриці: IPS Роздільна здатність, точок: 1920x1200 HDMI: є; DVI: є	Screen diagonal, inches: 24 LCD matrix type: IPS Resolution, dots: 1920x1200 HDMI: yes; DVI: Yes					
19	Жорсткий диск / HDD		шт/ pcs	20			
	Тип HDD: зовнішній Обсяг, ГБ: 1000 Інтерфейс підключення: USB 3.0 Форм-фактор, дюйм: 2,5"	HDD type: external Volume, GB: 1000 Connection interface: USB 3.0 Form factor, inch: 2.5"					
20	БФП кольоровий, A4 / MFD color A4 Canon i-SENSYS MF443DW або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	15			
	Технологія друку: лазерна Максимальна роздільна здатність, dpi 1200 x 1200 Додаткові функції при друкуванні: Wi-Fi Direct , прямий друк з USB- накопичувача Інтерфейси: USB , Ethernet , Wi-Fi	Printing technology: laser Maximum resolution, dpi 1200 x 1200 Additional functions: Wi-Fi Direct, direct printing from a USB drive Interface: USB, Ethernet, Wi-Fi					
21	Системні блоки / System unit		шт/ pcs	20			
	Процесор: Intel Core i3 / Ryzen 3 Оперативна пам'ять: 16GB Об'єм накопичувача: SSD 512Gb	Processor: Intel Core i3/ Ryzen 3 RAM: 16GB Storage capacity: SSD 512 Gb					
22	Моноблок / Monoblock Prologix X2430 або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	4			
	CPU: Intel Core i5 / Ryzen 5 RAM: 16 GB	CPU: Intel Core i5 / Ryzen 5 RAM: 16 GB					

	Disks: SSD 512 GB Display: до 24" inch Роздільна здатність: Full HD	Disks: SSD 512 GB Display: up to 24" Resolution: Full HD					
23	USB флеш накопичувач / USB flash drive		шт/ pcs	65			
	Об'єм пам'яті – 64 GB Інтерфейс: USB 2.0+	Memory capacity – 64 GB Interface: USB 2.0+					
24	Подовжувач / Extension cord		шт/ pcs	30			
	Тип: на катушці Довжина: 40м Кількість розеток: 4+	Type: on a reel Length: 40 m Number of sockets: 4+					
25	Мишка комп'ютерна / Computer mouse		шт/ pcs	45			
	Тип: класична Підключення: дротове, USB	Type: classic Connection: wired, USB					
26	Клавіатура / Keyboard		шт/ pcs	35			
	Тип: класична, дротова USB Конструкція: мембранна Формат: повнорозмірна Розкладка: англійська, українська	Type: classic, wired USB Construction: membrane Format: full size Layout: English, Ukrainian					
27	Портативна DMR радіостанція / Portable DMR radio station Motorola MotoTRBO DP4400e або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	30			
	Робочий діапазон частот, МГц: 403-527. Потужність передавача, Вт: 1-4. Кількість каналів: 32. Клас захисту: IP68.	Operating frequency range, MHz: 403-527. Transmitter power, W: 1-4. Number of channels: 32. Protection class: IP68.					
28	Принтер / Printer		шт/ pcs	10			
	Клас пристрою: офісний Технологія друку: лазерний, ч/б Інтерфейс: USB, Ethernet, Wi-Fi Автоматичний дуплекс Формат: A4 Швидкість ч/б друку: 40+ стор/хв	Device class: office Printing technology: laser, b/w Interface: USB, Ethernet, Wi-Fi Automatic duplex Format: A4 B/W print speed: 40+ pages/min					
29	Підсилювач мобільного зв'язку / Mobile network amplifier		шт/ pcs	5			
	Тип: 3G 4G LTE WCDMA репітер мобільного зв'язку Інтерфейси: Wi-Fi, USB Покриття: до 2000 м2	Type: 3G 4G LTE WCDMA mobile repeater Interfaces: Wi-Fi, USB Coverage: up to 2000 m2					
30	Wi-Fi роутер / Wi-Fi router TP-LINK ARCHER-C64 або аналог з технічними характеристиками: / or equal with specification		шт/ pcs	35			
	Стандарт: 802.11 ac (до 867 Mbit/c), a, g, b, n (до 300 Mbit/s) Робоча частота: 2.4 / 5 ГГц	Standard: 802.11 ac (up to 867 Mbit/c), a, g, b, n (up to 300 Mbit/s)					

	Кількість антен: 4 Кількість LAN портів (RJ-45): 4	Operating frequency: 2.4 / 5 GHz Number of antennas: 4 Number of LAN ports (RJ-45): 4					
31	Жорсткий диск / HDD		шт/ pcs	4			
	Обсяг: 4 TB Інтерфейс: SATA III Швидкість передачі даних: 243+ МБ/с Фармфактор: 3.5"	Capacity: 4 TB Interface: SATA III Speed: 243+ MB/s Form factor: 3.5"					
32	Твердотілий накопичувач / SSD		шт/ pcs	3			
	Об'єм пам'яті: 500 GB Форм-фактор: M.2 Інтерфейс підключення: PCI-Express NVMe Швидкість читання: 3500+ Mb/s Швидкість запису: 3200+ Mb/s	Memory capacity: 500 GB Form factor: M.2 Connection interface: PCI-Express NVMe Read speed: 3500+ Mb/s Write speed: 3200+ Mb/s					
33	Твердотілий накопичувач / SSD		шт/ pcs	20			
	Об'єм пам'яті: 500 GB Форм-фактор: 2.5" Інтерфейс підключення: SATA III Швидкість читання: 560+ Mb/s Швидкість запису: 530+ Mb/s	Memory capacity: 500 GB Form factor: 2.5" Connection interface: SATA III Read speed: 560+ Mb/s Write speed: 530+ Mb/s					
34	Операційна система / Operation System		шт/ pcs	52			
	Microsoft Windows 10 Професійна 64-bit Український або аналог	Microsoft Windows 10 Pro 64-bit UKR or equal to specification					
35	Програмне забезпечення / Application		шт/ pcs	54			
	Microsoft Office 2019 для Дому та Бізнесу / 64 bit, UA або аналог	Microsoft Office 2019 for home/business, 64 bit, UA or equal to specification					
Разом/ Subtotal:							
Вартість доставки / Delivery cost:							
Інші витрати (вказіть: _____)/ Other Costs (Describe: _____):							
ВСЬОГО, грн. без ПДВ / GRAND TOTAL, UAH excluding VAT:							

Пропонуйте всі варіанти в наявності та/або доступні протягом 3-х тижнів з дати подачі пропозиції. Зверніть увагу, що всі пропозиції, яких немає на складі та які не можуть бути готові до доставки протягом 3 тижнів з моменту пропозиції, можуть бути визнані технічно неприйнятними /

Please offer all options in stock or available within 3 weeks from the date of the offer submission. Please note that all offers that are not in stock and ready for delivery within 3 weeks from the offer can be determined to be not technically acceptable.

Тривалість доставки всіх товарів після отримання замовлення : / Delivery time for all goods after receipt of order: _____ днів / _____ days

Гарантійний термін на пропоноване обладнання:/ Length of warranty on offered equipment: _____ months/ місяців

Розташування сервісного центру(ів) для після продажного обслуговування в Україні, у тому числі гарантійного ремонту: / Location of service center(s) for after-sales service in Ukraine , including warranty repair: _____